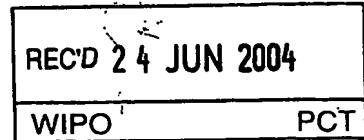


PCT HU2004 000054



MAGYAR KÖZTÁRSASÁG

## ELSŐBBSÉGI TANÚSÍTVÁNY

Ügyszám: U0300234

A Magyar Szabadalmi Hivatal tanúsítja, hogy

Korláth Endre, Budapest,

2003. 09. 12. napján 33754/03 iktatószám alatt,

Hitelkártya és/vagy pénztartó övcsat

című használati mintaoltalmi bejelentést tett Magyarországon.

Az idefűzött másolat a bejelentéssel egyidejűleg benyújtott leírással, igénypontokkal és rajzokkal mindenben megegyezik.

Budapest, 2004. év 06. hó 15. napján

*Szabó Emilia*  
A kiadmány hiteléül: Szabó Emilia osztályvezető-helyettes

The Hungarian Patent Office hereby certifies in this priority certificate that the said applicant has filed the said utility model application under the specified date, application number and filing number. The true copy of the application and the official filing receipt are attached herewith.



**PRIORITY  
DOCUMENT**

SUBMITTED OR TRANSMITTED IN  
COMPLIANCE WITH RULE 17.1(a) OR (b)

DECO 1 AVAILABLE COPY

## ELSŐBBSÉGI PÉLDÁNY

5

**HITELKÁRTYA ÉS/VAGY PÉNZ TARTÓ ÖVCSAT**

A jelen találmány tárgya hitelkártya és/vagy pénz tartó övcsat, amely  
 10 értékeket befogadó üreggel ellátott keretet és szíjrögzítő elemet tartalmaz.

Készpénz és/vagy hitelkártya személyi tárolására a hagyományos  
 pénztárcákon és irattárcákon kívül számos más alkalmatosság létezik, amelyek  
 megszületéséhez részben biztonsági okok, részben kényelmi szempontok  
 vezettek. A zsebtolvajok elleni védekezés sajnos napjainkban is igen aktuális  
 15 probléma, éppen ezért a különböző hitelkártya és/vagy pénz tároló eszközök egy  
 része a hétköznapi ruházat nehezen hozzáférhető, vagy rejtett helyein vannak  
 kialakítva, ilyenek például a rejtett zsebek, üreges cipőtalpak, cipzáras pénztartó  
 övek, stb.. Az értékek ilyen védett helyen való tárolása azonban nyilvánvaló  
 20 hátrányokkal is jár: a tulajdonos maga is nehezen fér hozzá saját értékeihez, ami  
 például vásárláskor kényelmetlenségekhez vezet. Már részt a megtömölt rejtett  
 zsebek és hasonlók gyakran kidomborodnak, ezzel felfedve az értékek hollétét.

Sok esetben az elsődleges cél nem a tolvajok elleni védekezés, hanem a  
 pénz vagy hitelkártya minél kényelmesebb hordozása. Számos fizikai tevékenység  
 során zavaró, ha a pénz- vagy irattárcát külön táskában kell magunknál hordani.  
 25 Ezt a problémát küszöbölik ki részben a különböző nyakba akasztható tároló  
 alkalmatosságok, övtáskák illetve övre szerelhető táskák.

Olyan megoldások is születtek, amelyek ötvözik a fent vázolt megoldások  
 előnyeit. Az US 5,622,301 számú szabadalmi leírásból olyan rejtett övre  
 szerelhető értéktartót ismerhetünk meg, amely lapos tároló részből és ahhoz  
 30 erősített, hurokban végződő pántokból áll. A hurkok akkorák, hogy egy  
 szokványos szoknya vagy nadrág öve átfűzhető rajtuk, a pántok pedig  
 megfelelően hosszúak ahhoz, hogy a befűzött övön lógó értéktartó hordható  
 legyen a nadrágon vagy szoknyán kívül és azon belül is.

Az US 4,437,598 számú szabadalmi leírásban bemutatott pénz vagy más értékpapír tárolására szolgáló alkalmatosság magában az övcsatban van kialakítva, ezáltal teljes diszkréciót biztosít. A megoldás az övcsatban kialakított üreg, amelybe oldalról pénz csúsztatható be és vehető ki. Ehhez azonban az övet 5 ki kell oldani, ami egyrészt kényelmetlen, másrészt bizonyos helyzetekben zavaró is. További hátránya a megoldásnak, hogy a tárolt értékek nem vehetők ki sík felület mentén, sőt tárolásuk is íves felületen történik, ezért merev tárgyak, például hitelkártyák vagy igazolványok elrejtésére nem alkalmas. Hátrányos az is, hogy az értékek, elsősorban pénz, megfogására rendkívül kis hely áll oldalt, a csat és 10 az öv között rendelkezésre, így használata nehézkes és bizonytalan.

A jelen találmánnyal ezért olyan övcsat kialakítása a célunk, amely a fenti hátrányokat kiküszöböli és kényelmesen használható, biztonságos megoldást biztosít.

A feladatot olyan hitelkártya és/vagy pénz tartó övcsattal oldjuk meg, 15 amely értékeket befogadó üreggel ellátott keretet és szíjrögzítő elemet tartalmaz, ahol a keretben lévő üreg legalább egy hitelkártya befogadására alkalmas, sík lapokkal határolt rekesz, amelynek bevezető/kiadó nyílása fölül van kialakítva és célszerűen zároelemmel és/vagy kártyarögzítő elemmel van ellátva.

A keretnek egy célszerű kiviteli alaknál a rekeszbe illeszkedő hitelkártya 20 és/vagy pénz tartó betétje van. A betét lehet például rekeszes műanyag tartó vagy nyitható és zárható lapos doboz, és előnyösen a rekeszben rögzíthetően van kialakítva, például oly módon, hogy a betét és a keret egymásba pattintható zároelemekkel van ellátva.

Ha az övcsat a szokásosnál jóval vastagabb, a keret két oldalt vezető 25 nyúlványokkal lehet ellátva.

A találmány további részleteit kiviteli példákon, rajz segítségével ismertetjük. A rajzon az

1. ábra a találmány szerinti övcsat egy kiviteli alakjának hátulnézeti perspektivikus képe, a
2. ábra az 1. ábrán látható övcsat II – II. metszete, a
3. ábra az 1. ábrán látható övcsat egy másik változatának hasonló metszete, a

4. ábra a találmány szerinti övcsat betéttel ellátott kiviteli alakjának előlnézeti perspektívikus rajza, az

5. ábra a betét perspektívikus rajza és a

6. ábra a 4. ábrán látható övcsat VI – VI. metszete.

5 Az 1. ábrán a találmány szerinti 1 övcsat egy előnyös kiviteli alakjának hátulnézete látható. Az 1 övcsathoz 2 szíj kapcsolódik, amelyet 3 keretre erősített 4 szíjrögzítő elem tart a helyén. A 3 keret hátulsó oldalán további ismert 5 és 6 szíjrögzítő elemek vannak kialakítva. A 3 keret belsejében 7 rekesz található, amelynek bevezető/kiadó 8 nyílását a 3 keret felső oldala illetve a 3 keret 10 oldalában kialakitott 9 kivágás határolja. Adott esetben a 8 nyílás valamelyen ismert záró elemmel, például fedéllel lehet ellátva. Maga a 7 rekesz sík lapokkal határolt üreg, annak érdekében, hogy a 11 hitelkártya sem a bevezetés, sem a tárolás, sem pedig a kivétel során ne legyen meghajlított helyzetben. A 8 nyílás egyrészt ugyanezen okból van fölül elhelyezve, másrészt ez az elhelyezés 15 biztosítja a legkényelmesebb hozzáférést.

A 2. ábra az 1. ábrán látható csat II – II. metszete, a 3. ábra pedig az 1. ábrán látható 1 övcsat egy másik változatának hasonló metszete. A 2. ábrán látható kiviteli alknál a 7 rekesz belsejében 10 rugó van elrendezve, amely a 7 rekeszbe helyezett 11 hitelkártyát nekiszorítja a 7 rekesz hátsó falának. A 9 20 kivágásnál a behelyezett 11 hitelkártya végének egy része szabadon marad, ezáltal megfogható és kihúzható a 7 rekeszből.

A 3. ábrán feltüntetett kiviteli alak nem rendelkezik 9 kivágással, a 11 hitelkártya kivételére 12 kiemelő zsinór szolgál, amely a 3 keret elülső falához van rögzítve, előnyösen 1-2 cm magasságban. A 12 kiemelő zsinór kilógó végén 25 célszerűen 13 ütköző elem található, amelynek a keresztmetszet meghaladja a 8 nyílás legnagyobb keresztmetszetét, így a 12 kiemelő zsinór nem csúszhat be a 7 rekeszbe. A 11 hitelkártyát úgy toljuk be a 7 rekeszbe, hogy a 12 kiemelő zsinór kilógó vége a 11 hitelkártya egyik oldalára, rögzített vége pedig a 11 hitelkártya másik oldalára kerüljön, (például a 12 kiemelő zsinór kilógó végét a 3 keret 30 rögzítési ponttal átellenes oldalához húzzuk) így a 12 kiemelő zsinór U-alakban megkerüli a behelyezett 11 hitelkártya alsó élét. A 11 hitelkártya kivételéhez egyszerűen meghúzzuk a 12 kiemelő zsinort – például a 13 ütköző elemnél fogva

– így az U-alakú szakasz megrövidül, és a 11 hitelkártya kiemelkedik a 7 rekeszből.

A 4. ábrán a találmány szerinti 1 övcsat 14 betéttel ellátott kiviteli alakjának perspektivikus képe látható (az ábrázolás némileg torzított, a jobb 5 szemléltetés érdekében). Ennél a kiviteli alaknál a 3 keret két részből áll: hátsó 15 perselyrészből és előtér 16 csatrészből. A 7 rekesz a 15 perselyrésszben van kialakítva a 14 betétet befogadó módon. A 15 perselyréssz két oldalához erősítve található továbbá egy-egy, az 1 övcsathoz tartozó 2 szíj megvezetésére szolgáló 17 vezetőnyúlvány. A 16 csatrész egy lecsapott sarkú, téglalaptestszerű, üreges 10 elem, amely elülnézetből egy hagyományos övcsatra hasonlít. A szaggatottal feltüntetett 2 szíj rögzítésére szolgáló elem a 16 csatrész lecsapott sarkánál található függőleges 18 oszlop, amelynek a közepénél vízszintes 19 nyelv van a 18 oszlop körül forgathatóan rögzítve. A 2 szíjon a 19 nyelv számára 20 hasíték 15 van kialakítva, így a 2 szíj a 18 oszlop köré hurkolható, az átlapoló tartományok pedig 21 varrás mentén egymáshoz vannak erősítve. A 16 csatrész másik oldalán 22 nyílás van kialakítva, amelyen a 2 szíj szabad vége átbujtatható. A 2 szíj szabad végének rögzítése a hagyományos övcsatoknál alkalmazott módon történik: a 2 szíjon lyukak vannak kialakítva, a 19 nyelvet a derékbőségtől függően átvezetjük a megfelelő lyukon, a 2 szíj szabad végét pedig a 2 szíj rögzített végére 20 fektetjük – amelyen célszerűen a 2 szíj anyagából készült hurok van, és a szabad véget ezen a hurkon is átfűzik. A 3 keretet alkotó 15 perselyréssz és 16 csatrész 25 itt bemutatott kiviteli alakja két különálló elem lehet, amelyek valamelyen módon (például ragasztással vagy egymásba illeszkedő kialakítás segítségével) egymáshoz vannak rögzítve. Természetesen a 3 keret egyetlen elemként is kialakítható, sőt akár a 17 vezetőnyúlványok is részét képezhetik a 3 keretnek.

Az 5. ábrán külön is feltüntettük a hitelkártya, pénz vagy egyéb értékek tárolására kialakított 14 betétet, amely 23 fedélből, 24 hátlapból és 25 zárólapból áll. A 23 fedél egyik széle derékszögben illeszkedik a 24 hátlaphoz, másik szélén pedig a 16 csatrész felett átérő 26 nyúlvány van, amelyen a 16 csatrészre 30 pattintható 27 záróelem van kialakítva. A 25 zárólap 28 csuklópánttal van lenyithatóan a 24 hátlap aljához erősítve. A 25 zárólap lenyitásával a hitelkártya és/vagy pénz kényelmesen kivehető vagy behelyezhető a 14 betétbe. Természetesen a 25 zárólap a 24 hátlap bármely más éléhez is kapcsolódhat, de

az ábrán feltüntetett kiviteli alak különösen előnyös abból a szempontból, hogy a 7 rekeszbe helyezett 14 betét kihúzásakor nem csúszhat ki a hitelkártya és/vagy pénz.

A 6. ábrán – amely a 4. ábrán bemutatott 1 övcsat VI - VI. metszete – jól 5 látható a 14 betét elhelyezkedése a 3 keret belséjében. A 24 hátlap a 3 keret 15 perselyrészének hátsó falával érintkezik, vagyis a 25 zárólap a 7 rekesz elől 10 felébe kerül. A 23 fedél lezárja a 8 nyílást, a 26 nyúlvány pedig átnyúlik a 16 csatrész elől oldalára, amelynek a kialakítása lehetővé teszi a 27 záróelem rögzítését (például a 27 záróelem és a 16 csatrész elől éle egymásba pattinthatóak). Jól látható továbbá az ábrán a 16 csatrészben kialakított 22 nyílás, amelyen a 2 szíj szabad vége átbújtatható.

A bemutatott kiviteli alakok mindegyike a tárolt hitelkártyák és/vagy értékpapírok könnyű és kényelmes hozzáférését teszi lehetővé a tulajdonos számára, ugyanakkor avatatlan szemek elől rejtve maradnak az értékek.

15 A fent bemutatott kiviteli alakokat csak példaként mutattuk be és nyilvánvaló, hogy a szakember számos változtatást tud eszközölni a csatolt igénpontok által meghatározott oltalmi körön belül.

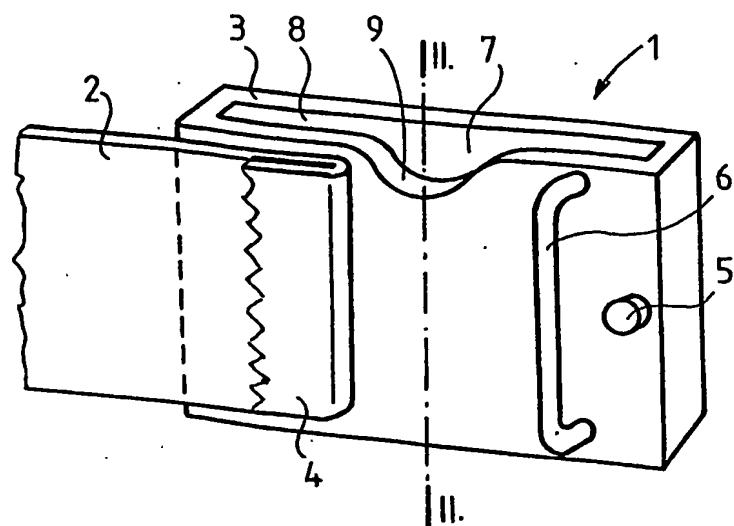
## SZABADALMI IGÉNYPONTOK

1. Hitelkártya és/vagy pénz tartó övcsat, amely értékeket befogadó üreggel ellátott keretet és szíjrögzítő elemet tartalmaz, **azzal jellemezve**, hogy a keretben 5 (3) lévő üreg legalább egy hitelkártya (11) befogadására alkalmas, sík lapokkal határolt rekesz (7), amelynek bevezető/kiadó nyílása (8) fölül van kialakítva.
2. Az 1. igénypont szerinti övcsat, **azzal jellemezve**, hogy a nyílás (8) záró elemmel van ellátva.
3. Az 1. vagy 2. igénypont szerinti övcsat, **azzal jellemezve**, hogy a rekesz 10 (7) kártyarögzítő elemmel van ellátva.
4. A 3. igénypont szerinti övcsat, **azzal jellemezve**, hogy a kártyarögzítő elem rugó (10).
5. Az 1. vagy 2. igénypont szerinti övcsat, **azzal jellemezve**, hogy a rekesz (7) kártya kiemelő elemmel van ellátva.
- 15 6. Az 5. igénypont szerinti övcsat, **azzal jellemezve**, hogy a kártyakiemelő elem kiemelő zsinór (12).
7. Az 1 - 6. igénypontok bármelyike szerinti övcsat, **azzal jellemezve**, hogy a rekeszbe (7) illeszkedő hitelkártya és/vagy pénz tartó betétje (14) van.
8. A 7. igénypont szerinti övcsat, **azzal jellemezve**, hogy a betét (14) 20 rekeszes műanyag tartó.
9. A 7. igénypont szerinti övcsat, **azzal jellemezve**, hogy a betét (14) nyitható és zárható lapos doboz.
10. A 7 - 9. igénypontok bármelyike szerinti övcsat, **azzal jellemezve**, hogy a betét (14) a rekeszben (7) rögzíthetően van kialakítva.
- 25 11. A 7 – 10. igénypontok bármelyike szerinti övcsat, **azzal jellemezve**, hogy a betét (14) és a keret (3) egymásba pattintható záróelemekkel van ellátva.
12. Az 1 - 11. igénypontok bármelyike szerinti övcsat, **azzal jellemezve**, hogy a keret (3) két oldalt vezető nyúlványokkal (17) van ellátva.

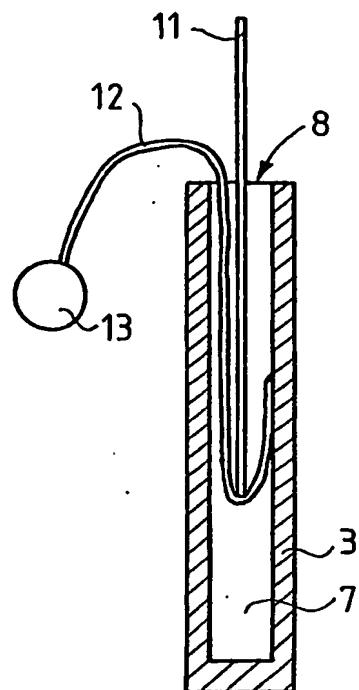
30

A meghatározott:

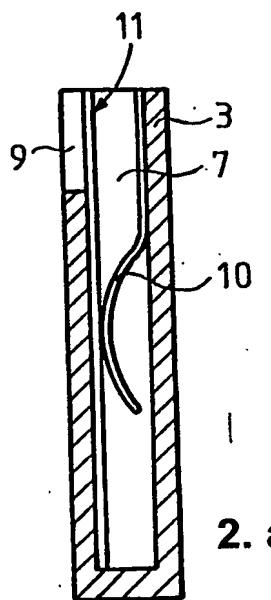
DANUBIA  
Szabadalmi és Végiégy Iroda Kft.  
Erdély Péter  
szabadalmi ügyvivő



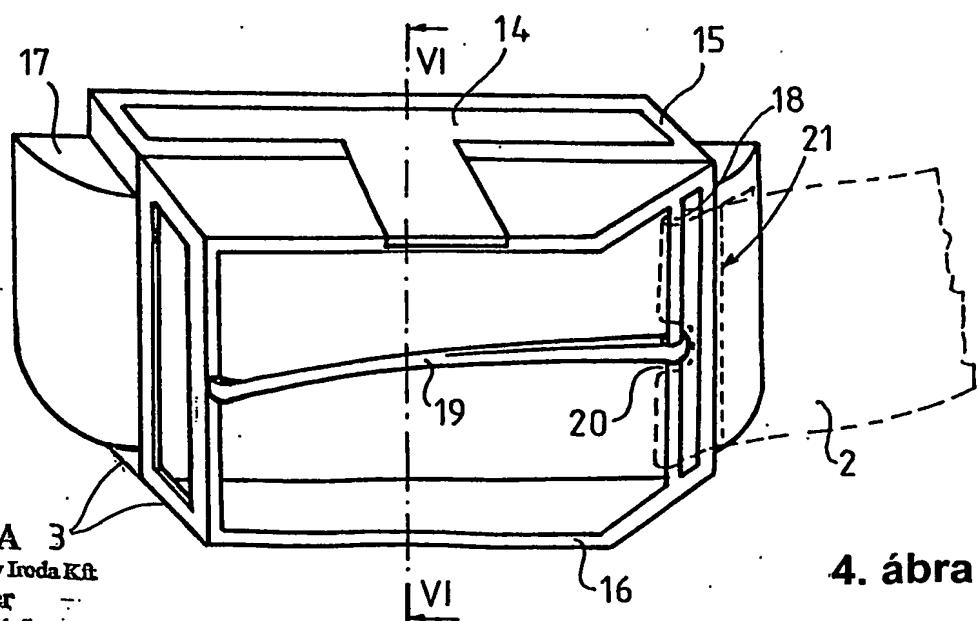
1. ábra



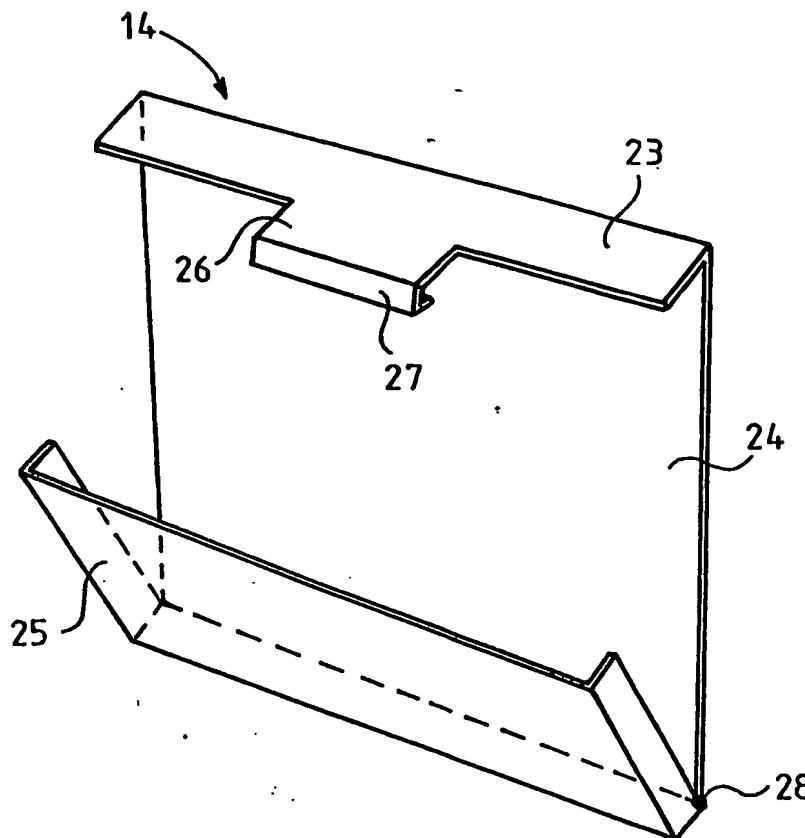
3. ábra



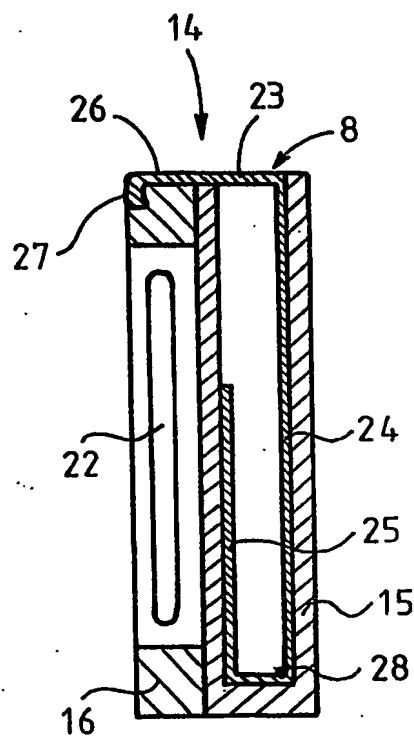
2. ábra



4. ábra



5. ábra



6. ábra

**DANUBIA**  
Szabadalmi és Védjegy Iroda Kft  
Erdély Péter  
szabadalmi ügyvivő